

EIGHTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

Ósma Niedziela Zwykła

February 27, 2022



Saint John Paul II Polish Center
Ośrodek Polonijny im. Świętego Jana Pawła II

*Catholic Church in the Diocese of Orange * 3999 Rose Drive, Yorba Linda, CA 92886
tel/fax: 714 - 996 - 8161 * email: polishcenter@sbcglobal.net * website: www.polishcenter.org*

EIGHTH SUNDAY IN ORDINARY TIME FEBRUARY 27, 2022



Shine like lights in the world
as you hold on to the word of life.

—Phil 2:15d, 16a

GROWING IN THE FAITH

Springtime is a time for growing in the faith, and it is good to check whether Jesus' teaching is taking root in our hearts. Today's readings focus on being steadfast in faith. St Paul encourages us to "be steadfast, immovable .. knowing that our labor is not in vain." We need to be like this, if we are in any way to lead others towards Jesus, and help them to grow spiritually, just as we are hoping to grow ourselves. But however firm we may be in the faith, we are warned against letting a judgmental attitude to root in us. Jesus put this warning in a dramatic symbol: Don't try to remove the speck of dust from another's eye, until you have removed the log from your own eye! We must not self-righteously correct others without honestly evaluating ourselves.

The problem of enmity has not gone away. The church still suffers polarization and divisiveness within our own faith community. Even among the hierarchy, some are bitterly opposed to pope Francis' attempts to reform some outdated structures and attitudes, so that our church can be more welcoming to outsiders who seek spiritual nourishment. Even some cardinals seem more concerned with fault-finding than with building up the body of Christ. We need to pray for a renewal of true collegiality and family spirit at all levels of the church.

In Springtime, deepening of faith and dedication should lead to a spiritual maturity, when we aim to be mutually supportive. This warning against hasty judgment and arrogance is sandwiched between Christ's teaching about universal love (Lk 6:27-36) and his call to build our life on the solid foundation of his word (Lk 6:46-49.) He calls us to be "merciful, as your Father is merciful," and "like the Most High who is kind even to the ungrateful" (Lk 6:35-36.)

Our life in the Spirit results from his gift and our co-operation. Our part is to remove obstacles to growth, and one of our positive goals is to develop a kindly attitude to our fellow Christians. It is for us to help them and leave it to God to judge them.

PEACE AND QUIET

In today's world it's hard to find a little peace and quiet in order to meet oneself and God. It's not easy to avoid the constant harassment of all kinds of calls and messages. The worries and hurry of each day take up our whole attention. Not even in our own home, pervaded by television and digital media, is it easy to find the tranquility and recollection we need to joyfully relax with God.

Have we forgotten what it means to pause, interrupt our hurry, free our minds for a few moments and let our-

selves be penetrated by the silence and calm of sacred space? Often it's enough to stand still and be silent for a short time, in order to quiet the spirit and recover lucidity and peace. How much we need to find the silence that helps us to enter into contact with our very selves in order to recover our freedom and to rescue once again all our inner energy.

Accustomed to noise and agitation, we don't suspect the wellness that can come from silence and being alone. Eager for news, images and impressions, we've forgotten how to be nourished and enriched in the deepest depths of our being.

Without some inner silence, we can't hear God, recognize the divine presence in our life and grow from within as human beings and as believers. According to Jesus, people draw goodness from the store of goodness in their hearts. Goodness doesn't blossom without help. We need to cultivate it and make it grow in the depth of our heart. How our lives would blossom if we stopped to notice what God is stirring up in our heart.

FOR THE RIGHT REASON

Jesus warns us not to judge others. He lays down the premise that since we all have faults, we have no right to judge the faults of others. What is striking about a meeting of recovering alcoholics is this shared admission of weakness. Each is encouraged to take the first step towards reform: admitting that he or she has a difficulty that he needs help to control. Each is encouraged by the others to stay sober. Among the general public our specific weakness is less obvious than the addiction that grips an alcoholic. But we find it even harder to admit our weakness, even to ourselves. Rather we prefer to give the impression that we are just fine, and in no need of the compassion of others.

On the other hand, some are responsible for guiding and encouraging others. Parents have the responsibility of showing their children, by example of course, but also in words, how to lead a decent life. The Gospel reminds us that the blind cannot lead the blind, that we need to remove the log out of our own eye in order to be able to help (though not to judge) others. One cannot undertake to guide others until one has a good sense of values: one must not only be well-informed, but also be committed to correcting one's deficiencies. As every teacher knows, you really begin to learn something when you try to teach it to others. Every parent knows that just because he or she becomes aware of the need to teach the children how to live he or she is encouraged to behave in a more Christian way.

Jesus warns against self-righteousness. Just keeping the letter of the law is not enough, for God searches the heart. We need to do the right thing from the right intention. He wants us to practice self-criticism and be aware of our motives. We need to turn to God within our hearts, to purify our inmost intentions. This is what king David meant when he prayed, "Lord, create in me a pure heart; put a steadfast spirit within me."

- Internet

Today's Readings: Sir 27:4-7; Ps 92:2-3, 13-14, 15-16; 1 Cor 15:54-58; Lk 6:39-45

KOMENTARZ LITURGICZNY

Cykl C, 8 Niedziela Roku, Zwykła

Czytania: *St 27:4-7; Ps 92:2-3, 13-14, 15-16;
1 Cor 15:54-58; Lk 6:39-45*

Księga Syracha zaliczana jest do ksiąg mądrościowych, zawiera więc szereg sentencji, pouczeń, wskazówek dotyczących życia. Sam autor stwierdza we wstępie, że napisał swoje dzieło dla wszystkich, którzy pragną żyć zgodnie z zasadami Prawa (żydowskiego) i dopomagać innym do podjęcia takiego życia. Taki też charakter posiadają słowa Syracha zawarte w dzisiejszym pierwszym czytaniu. Można by dać im taki ogólny tytuł: Wypowiedzi człowieka ukazują jego wartość.

Carell powiedział, że człowiek jest "istotą nieznaną". Rzeczywiście, trudno jest zgłębić tę niezwykle bogatą treść, jaką reprezentuje sobą każdy człowiek. Są jednak różne okazje, w których człowiek ujawnia swoje wnętrze. Do takich właśnie zaliczamy mowę. Wprawdzie nie zawsze potrafi człowiek wypowiedzieć to, co myśli, nierzaz też specjalnie nie mówi tego, co kryje w swym wnętrzu, ale mimo wszystko słowa odsłaniają jego wewnętrzną treść.

Podejmując w dalszym ciągu temat dotyczący zmartwychwstania ciał, ukazuje św. Paweł ostateczne zwycięstwo Chrystusa nad śmiercią.

Otoż przyjdzie kiedyś moment, w którym nasze śmiertelne ciało przybierze postać nieśmiertelną; a więc zostanie odmienione, aby rozpocząć nowe bytowanie. Będzie to moment zwycięstwa nad śmiercią, zostanie ona całkowicie pokonana. Trzeba wszakże pamiętać o tym, że źródłem śmierci jest w pewnym sensie grzech. Jak wiadomo, Pan Bóg stwarzając pierwszego człowieka, przeznaczył go od razu do nieśmiertelności, która miała objąć również ciało. Niestety grzech pierworodny sprowadził na ludzkość jako jedną z konsekwencji śmierć ciała. W tej perspektywie zmartwychwstanie ciał powinno być rozważane jako następstwo zwycięstwa nad grzechem.

Wszystko, o czym tu mowa, zauważamy Chrystusowi. To On, idąc na śmierć krzyżową, stał się prawdziwym Barankiem, który zgładził grzechy świata; przez swoją śmierć zniweczył śmierć naszą i zmartwychwstając przywrócił nam życie. Z tej racji wszystko, o czym mówi Apostoł, zostało ujęte w formie hymnu, który kończy krótka doksylogia, wyrażająca dziękczynienie Bogu za to, że dał nam tak wspaniałe zwycięstwo przez Pana naszego Jezusa Chrystusa.

Słuchając jednak z radością tego hymnu, nie wolno nam zapomnieć, że przedstawia on przyszłość, która winna stać się naszym udziałem. Ponieważ będzie to zależało również od nas, dlatego Apostoł dołącza usilną zachętu do podjęcia trudu w pracy nad sobą. Właśnie perspektywa zarysowana we wspomnianym hymnie ma chrześcijanina przekonać o konieczności podjęcia tego wysiłku.

Chrystus w dzisiejszej Ewangelii podkreśla obowiązek ustawniczego wzbogacania swego wnętrza. Pierwszym i podstawowym warunkiem właściwego uporządkowania swojego wnętrza jest krytyczna ocena postępowania. Na tym odcinku grozi nam poważne niebezpieczeństwo, ponieważ skłonni jesteśmy dostrzegać wady innych,

nie zauważając znacznie większych niedoskonałości we własnym postępowaniu. Pan Jezus mówi dziś obrazowo, że potrafimy ujrzeć drzazgę w oku brata, nie dostrzegając w tym samym czasie belki w naszym oku. Powstaje więc konieczność wyrzucenia najpierw belki z własnego oka; ale trzeba ją ujrzeć, co wcale nie przychodzi łatwo.

Aby nauczyć się krytycznie oceniać siebie i swoje postępowanie, należy stosunkowo często zaglądać do swojego wnętrza, by odpowiedzieć sobie na pytanie: kim właściwie jestem i na co naprawdę mnie stać. Pomocą do tego będzie m.in. częsty rachunek sumienia. Oznacza on po prostu kontrolę zarówno stosowanej przez nas oceny, jak i samego postępowania. Jak wiadomo, tej oceny dokonuje sumienie, czyli głos naszego rozumu. Ono też pochwała nas lub gani, gdy podjęliśmy już działanie. Stąd mowa o rachunku sumienia, czyli o rozliczeniu się z własnym sumieniem.

Najdogodniejszą chwilą do takiego rozliczenia się jest pora wieczorna, przed udaniem się na spoczynek. Trzeba wtedy zdobyć się na kilka chwil ciszy i przypomnieć sobie, jak przebiegał cały dzień. Za to, co dostrzeżemy dobrego - dziękujmy Bogu, przeprośmy natomiast za to, co było złego i wyraźmy chęć, by następnego dnia nie powtórzyły się te same upadki czy uchybienia.

Chodzi jednak nie tylko o to, by dostrzec зло, idzie o coś znacznie więcej. Mamy stać się dobrym drzewem, które przynosi wspaniałe owoce. Winny to być owoce życia chrześcijańskiego. W związku z tym mówi Chrystus o dobrym człowieku, posiadającym dobry skarbiec swego serca. Musimy w tym dostrzec ponowne podkreślenie wewnętrznej wartości człowieka, a więc przede wszystkim swoim wnętrzem winien on naprawdę coś reprezentować. Człowiek o prawym sumieniu, posiadający czyste serce, będzie mógł w całej swojej działalności owocować dobrymi czynami. Co więcej, każdy dobry czyn będzie z kolei bogacił jego wnętrze.

— ks. Edward Sztafrowski, Wprowadzenie do liturgii Mszy niedzielnych i świątecznych

Wszechmogący Boże, spraw, niech pod Twoimi rządami dzieje świata toczą się w pokoju, a Twój Kościół niech bez przeszkód Tobie służy. Przez naszego Pana Jezusa Chrystusa, Twojego Syna, który z Tobą żyje i króluje w jedności Ducha Świętego, Bóg, przez wszystkie wieki wieków.

— Kolekta



FIRST FRIDAY OF THE MONTH 4 MARCH

Adoration of the Holy Sacrament
Until 10 am and 5 pm—9 pm
Mass at **8:30 am** in English

PIERWSZY PIĄTEK MIESIĄCA 4 MARCA

Wystawienie Najświętszego Sakramentu
17:00—21:00
Msza Św. o godz. **19:30** wieczorem



ŚW, KAZIMIERZ—4 MARCA



Kazimierz urodził się 3 października 1458 r. w Krakowie na Wawelu. Był drugim z kolei spośród sześciu synów Kazimierza Jagiellończyka. Jego matką była Elżbieta, córka cesarza Niemiec, Albrechta II. Pod jej opieką Kazimierz pozostawał do dziewiętnastego roku życia. W 1467 r. król powołał na pierwszego wychowawcę i nauczyciela swoich synów księdza Jana Długosza, kanonika krakowskiego, który aż do XIX w. był najwybitniejszym historykiem Polski. "Był młodzieńcem szlachetnym, rzadkich zdolności i godnego pamięci rozumu" - zapisał Długosz o Kazimierzu. W 1475 r. do grona nauczycieli synów królewskich dołączył znany humanista, Kallimach (Filip Buonacorsi). Król bowiem chciał, by jego synowie otrzymali wszechstronne wykształcenie. Ochmistrz królewski zaprawiał ich również w sztuce wojennej.

W 1471 r. brat Kazimierza, Władysław, został koronowany na króla czeskiego. W tym samym czasie na Węgrzech wybuchł bunt przeciwko tamtejszemu królowi Marcinowi Korwinowi. Na tron zaproszono Kazimierza. Jego ojciec chętnie przystał na tę propozycję. Kazimierz wyruszył razem z 12 tysiącami wojska, by poprzeć zbuntowanych magnatów. Ci jednak ostatecznie wycofali swe poparcie i Kazimierz wrócił do Polski bez korony węgierskiej. Ten zawód dał mu wiele do myślenia.

Po powrocie do kraju królewicz nie przestał interesować się sprawami publicznymi, wręcz przeciwnie, zostało prawą ręką ojca, który upatrywał w nim swego następcę i wciągał go powoli do współrządzenia. Podeczas dwuletniego pobytu ojca na Litwie Kazimierz jako namiestnik rządził w Koronie. Obowiązki państwowe umiał pogodzić z bogatym życiem duchowym. Wezwany przez ojca w 1483 r. do Wilna, umarł w drodze z powodu trapiącej go gruźlicy. Na wieść o pogorszeniu się zdrowia Kazimierza, król przybył do Grodna. Właśnie tam, "opowiedziawszy dzień śmierci swej tym, którzy mu w niemocy slużyli [...], ducha Panu Bogu poleciwszy wypuścił 4 dnia marca R.P. 1484, lat mając 26" - napisał ks. Piotr Skarga. Pochowano go w katedrze wileńskiej, w kaplicy Najświętszej Maryi Panny, która od tej pory stała się miejscem pielgrzymek. W 1518 król Zygmunt I Stary, rodzony brat Kazimierza, wysłał przez prymasa do Rzymu prośbę o kanonizację królewicza. Leon X na początku 1520 r. wysłał w tej sprawie do Polski swojego legata. Ten, ujęty kultem, jaki tu zastał, sam ułożył ku czci Kazimierza łaciński hymn i napisał jego żywot. Na podstawie zeznań legata Leon X w 1521 r. wydał bullę kanonizacyjną i wręczył ją przebywającemu wówczas w Rzymie biskupowi płockiemu, Erazmowi Ciołkowi. Ten jednak zmarł jeszcze we Włoszech i wszystkie jego dokumenty w 1522 r. zginęły. Król Zygmunt III wznowił więc starania, uwieńczone nową bullą wydaną przez Klemensa VIII 7 listopada 1602 r. w oparciu o poprzedni dokument Leona X, którego kopia zachowała się w watykańskim archiwum.

Kiedy w 1602 r. z okazji kanonizacji otwarto grób

Kazimierza, jego ciało znaleziono nienaruszone mimo bardzo dużej wilgotności grobowca. Przy głowie Kazimierza zachował się tekst hymnu ku czci Maryi Omnipotens Mariae (Dnia każdego sław Maryję), którego autorstwo przypisuje się św. Bernardowi (+1153). Wydaje się prawdopodobne, że Kazimierz złożył ślub dozgonnej czystości. Miał też odrzucić proponowane mu zaszczytne małżeństwo z córką cesarza niemieckiego, Fryderyka III.

Uroczystości kanonizacyjne odbyły się w 1604 r. w katedrze wileńskiej. W 1636 r. przeniesiono uroczyste relikwie Kazimierza do nowej kaplicy, ufundowanej przez Zygmunta III i Władysława IV. W 1953 r. przeniesiono je z katedry wileńskiej do kościoła świętych Piotra i Pawła. Obecnie czczony jest ponownie w katedrze.

Św. Kazimierz jest jednym z najbardziej popularnych polskich świętych. Jest także głównym patronem Litwy. W diecezji wileńskiej do dziś zachował się zwyczaj, że w dniu św. Kazimierza sprzedaje się obwarzanki, pierniki i palmy; niegdyś sprzedawano także lecznicze zioła (odpuстowy jarmark zwany Kaziukami). W 1948 r. w Rzymie powstało Kolegium Litewskie pod wezwaniem św. Kazimierza. W tym samym roku Pius XII ogłosił św. Kazimierza głównym patronem młodzieży litewskiej. W 1960 r. Kawalerowie Maltańscy obrali św. Kazimierza za swojego głównego patrona; otrzymali wówczas część relikwii Świętego.

—Brewiarz

ST. CASIMIR—4 MARCH

Casimir Jagiellon (Polish: Kazimierz; 3 October 1458 – 4 March 1484) was a prince of the Kingdom of Poland and of the Grand Duchy of Lithuania. Second son of King Casimir IV Jagiellon, he was tutored by Johannes Longinus, a Polish chronicler and diplomat. After his elder brother Vladislaus was elected as King of Bohemia in 1471, Casimir became the heir apparent. At the age of 13, Casimir participated in the failed military campaign to install him as King of Hungary. He became known for his piety, devotion to God, and generosity towards the sick and poor. He became ill (most likely with tuberculosis) and died at the age of 25. He was buried in Vilnius Cathedral and his cult grew. His canonization was initiated by his brother King Sigismund I the Old in 1514 and the tradition holds that he was canonized in 1521.

The age of the Protestant Reformation was not conducive to the cult of saints. Veneration of Casimir saw a resurgence in the 17th century when his feast day was confirmed by the pope in 1602 and the dedicated Chapel of Saint Casimir was completed in 1636. Casimir became a patron saint of Lithuania and Lithuanian youth. In Vilnius, his feast day is marked annually with Kaziuko mugė (a trade fair) held on the Sunday nearest to 4 March, the anniversary of his death. There are more than 50 churches named after Casimir in Lithuania and Poland, including Church of St. Casimir, Vilnius and St. Kazimierz Church, Warsaw, and more than 50 churches in Lithuanian and Polish diaspora communities in America. Women's congregation Sisters of Saint Casimir was established in 1908 and remains active in the United States.

—Internet

LENTEN REGULATIONS ON FAST AND ABSTINENCE

Ash Wednesday marks the beginning of Lent. The following fasting and abstinence regulations are observed: **Abstinence from meat is observed on Ash Wednesday, Good Friday, and all the Fridays of Lent by all Catholics 14 years of age and older. Fasting is observed on Ash Wednesday and Good Friday by all**

Catholics who are 18 years of age but not yet 59 years of age. Those bound by this rule may take only one full meal. Two smaller meals are permitted as necessary to maintain strength according to one's needs, but eating solid foods between meals is not permitted. The special Paschal fast and abstinence are observed on Good Friday and, where possible, on Holy Saturday. On these days, Christians prepare themselves by these disciplines in anticipation of the renewal of their baptismal commitment on Easter.

From its earliest days, the Church has urged the baptized and the catechumens to observe the threefold discipline of fasting, almsgiving, and prayer as a preparation for the celebration of Easter. Failure to observe individual days of penance is not considered serious, but failure to observe any penitential days at all or a substantial number of such days must be considered serious.

The custom of sprinkling heads with ashes as a sign of mourning and penance, celebrated on Ash Wednesday, is known in many cultures and traditions, including in ancient Egypt, the Arabs and Greece. It appeared in the liturgy in the 8th century.

During Lent, the Church encourages attendance at daily Mass, self-imposed times of fasting, and generosity to local, national, and worldwide programs of sharing.

REMINDER - STATIONS OF THE CROSS



Each Friday evening during Lent at the Polish Center we have Stations of Cross beginning at **7:00 pm**. The object of the Stations is to help the faithful to make a spiritual pilgrimage of prayer, through meditating upon the chief scenes of Christ's sufferings and death.

It has become one of the most popular devotions for Roman Catholics, and is often performed in a spirit of reparation for the sufferings and insults that Jesus endured during His Passion.

In his encyclical letter, *Miserentissimus Redemptor*, on reparations, Pope Pius XI called Acts of Reparation to Jesus Christ a duty for Catholics and referred to them as "*some sort of compensation to be rendered for the injury*" with respect to the sufferings of Jesus.

St. Pope John Paul II referred to Acts of Reparation as the "*unceasing effort to stand beside the endless crosses on which the Son of God continues to be crucified*".

Afterwards there will be a light soup meal.

On Ash Wednesday Mass schedule is as follows:

- 8:30am Mass in English
- 5:30pm Mass in Latin
- 7:30pm Mass in Polish



WIELKI POST 2 MARCA—14 KWIETNIA 2022

Wielki Post to okres ruchomy w kalendarzu liturgicznym Kościoła. Wypada on pomiędzy Środą Popielcową a Wielkim Czwartkiem (kończy go liturgia Mszy Wieczernych Pańskiej). Wielki Post trwa **czterdzięci dni**, nie licząc niedzieli. Jest to czas przygotowania na święto Zmartwychwstania Chrystusa, gdy wierni powinni podjąć pokutę oraz uczestniczyć w specjalnych nabożeństwach i rekolekcjach.

Wielki Post został wprowadzony w obrządku Kościoła w II wieku. Szczególne znaczenie miał w okresie średniowiecza, kiedy wierni praktykowali w tym czasie dramatyczne formy umartwień jak samobiczowanie.

W Środę Popielcową - zgodnie z kanonami 1251-1252 Kodeksu Prawa Kanonicznego - obowiązuje wstrzemiżliwość od pokarmów mięsnych i post ścisły (trzy posiłki w ciągu dnia, w tym tylko jeden - do syta). Prawem o wstrzemiżliwości są związani wszyscy powyżej 14. roku życia, a prawem o poście - osoby pełnoletnie do rozpoczęcia 60. roku życia. Prawo kanoniczne nie nakłada na wiernych natomiast obowiązku uczestniczenia w tym dniu w Eucharystii (choć jest to powszechna praktyka, z której nie powinno się rezygnować bez ważnej przyczyny).

Sam zwyczaj posypywania głów popiołem na znak żałoby i pokuty, celebrowany w Środę Popielcową, znany jest w wielu kulturach i tradycjach, m.in. w starożytnym Egipcie, u Arabów i w Grecji. W liturgii pojawił się on w VIII w. Pierwsze świadectwa o święceniu popiołu pochodzą z X w. W 1091 r. papież Urban II wprowadził ten zwyczaj jako obowiązujący w całym Kościele. W tym też czasie ustalono, że popiół do posypywania głów wiernych ma pochodzić z palm poświęconych w Niedzielę Palmową poprzedniego roku.

W czasie Wielkiego Postu w Kościele katolickim odbywają się specjalne nabożeństwa liturgiczne. W każdy piątek tego okresu ma miejsce droga krzyżowa, w niedzielę odbywają się gorzkie żale oraz nieszpory, ponadto w niedługim czasie przed Wielkanocą wierni uczestniczą w wielkopostnych kilkudniowych rekolekcjach. Wspomniane formy liturgiczne mają służyć pogłębieniu duchowej refleksji oraz przygotowaniu na czas zmartwychwstania Chrystusa. W tradycji Kościoła zaleca się również wiernym podjęcie wybranego postanowienia wielkopostnego, czyli specjalnego wysiłku, który ma służyć umocnieniu wiary.



ŚRODA POPIELCOWA 2 MARCA 2022

Msza Św. o godz. 8:30 po angielsku,
17:30 po łacinie i o 19:30 po polsku

SPRING AWAKENING—A CLASSICAL CONCERT



Featuring Music by Vivaldi, Puccini,
Chopin, Mozart, Bellini and more
Ticket Sales Benefit Catholic Charities

**Saturday March 26th 7 pm
at the Polish Center**

Reception at Intermission
Tickets—\$25
Children 12 and under—free
For ticket sales / reservations call
714-996-8161

WIOSENNY KONCERT KLASYCZNY

Z muzyką Vivaldiego, Pucciniego,
Chopina, Mozarta, Belliniego i innych
Dochód ze sprzedaży biletów będzie
przeznaczony na „Caritas”



**Sobota 26 marca 19:00
w Polskim Centrum**

Kolacja dostępna na przerwie
Bilety—\$25
Dzieci do 12 lat—gratis
W sprawie sprzedaży biletów/rezerwacji
714-996-8161



SUPPORT FOR CAPUCHIN FRANCISCAN FATHERS IN BEIRUT

Fr./Dr. Paul Bielecki is a Capuchin Franciscan Religious who visited our center in 2015 and spoke of the brothers' mission and service in war torn Beirut as a missionary and a physician.

His medical clinic was bombed several months ago and now that he has recovered, he is trying to rebuild it and obtain medical equipment. Donations to the non profit that has been established are welcome, any amount will help greatly. Donations can be sent directly to St Francis in Beirut, c/o Fr/Dr Paul Bielecki, 213 Stanton St., New York, NY 10002 or left with the office at the St John Paull II Polish Center to be picked up by Joanne Witkowski, MD to mailed out bimonthly.

God Bless for your generosity!

WSPARCIE DLA KAPUCYŃSKICH OJCÓW FRANCISZKANSKICH W BEJRUcie

Ks./Dr. Paweł Bielecki jest zakonnikiem franciszkaninem kapucynem, który odwiedził nasze centrum w 2015 r. i mówił o misji i służbie braci w zniszczonym wojną Bejrucie jako misjonarz i lekarz.

Jego klinika została zbombardowana kilka miesięcy temu, a teraz, kiedy wyzdrowiał, próbuje ją odbudować i zdobyć sprzęt medyczny. Darowizny na założoną organizację non-profit są mile widziane, każda kwota będzie bardzo pomocna. Darowizny można przesyłać bezpośrednio na adres (powyżej) lub pozostawić w biurze w Centrum Polskim im. św. Jana Pawła II do odbioru przez Joanne Witkowski, MD rozsyłać co dwa miesiące.

Bóg zapłać za hojność!

Pray for

Sr. M. Amadeo, RSM	Erica Fumiss	Gloria Norton
Zofia Adamowicz	Anita and Mike Gilkey	Jerry Nicassio
Adi	Zofia Grochulski	Andrzej Niedojadlo
Karen Arandoña	Brooklyn Hamsley	Jarrod Pavlik
Rachel Arandoña	Bea Halphide	Mirosława Pawelczak
Kyle Ardano	Philip Harford	Anthony Palermo
Sarah Arrizon	Todd Hill	Eliżbieta Piątek
Andrzejek&Michael Ashline	Tot Hoang	Elaine Quan
Avalon Asgari	Dick Hoffman	Benito Ramirez
Anna Bagnowska	Patricia Hoffman	Jerry Ramirez
Wiesława Barr	Jackie Hoyt	Robert Rosecrans
Jamie Barrett	Andrzej Hulisz	Henryk Ruchel
Lois Barta	Jadwiga Inglis	Tim Ryan
Pilar Bascope	Leonard Jakubas	Veronica Sequi
Ronald Brozchinsky	Zofia Janczur	Debra Shawman
Susan Brunasso	Ania Karwan	Maria Sowa
Paul Budai	Julie & Larry Klementowski	Jean & Mike Speakman
Charlotte Frances	Josephine Kudlo	Matt Starbuck
Edward Cacho	Anent L.	Mary Strazzdas
Dora Carrillo	Mary Laning	Adrienne Swinford
Peter Camacho Family	Danuta Łabuś	Halina Szmit
Jean Carter	Dr. James Larson	Teresa Turek
Lacie Cooper	Tom Lynch	Unborn Children
Gina Cruz	Amber Matrauga	Lauren Vairo
Bernadine Dateno	Anthony Martinez	Charlene Web
Sylvia Derby	Antoinette Martinez	Bernadette Westphal
Adam Dolewski	Gail Morganti	Alicja Wilczyńska
Joe Doud	Jarosław Musiał	Patricia Yochum
Mieczysław Dutkowski	Irene Nielsen	Janina&Henryk Żelażewscy
Edmund F. Dzwigalski	Monica Nava	Bogusia Zientek

RECYCLE



The Knights of Columbus Council 9599 will have their next recycling drive on March 12th & 13th before and after all the Masses. The Knights will accept only aluminum beverage cans and plastic water and beverage bottles, **please no glass**. A recycling station will be set up in the south-west corner of the main parking lot. A Knight will be there to direct and help with your load.



RECYCLING PROGRAM

RECYCLE The Knights of Columbus Council 9599 will have their next recycling drive on March 12th & 13th before and after all the Masses. The Knights will accept only aluminum beverage cans and plastic water and beverage bottles, **please no glass**. A recycling station will be set up in the south-west corner of the main parking lot. A Knight will be there to direct and help with your load.



GOLF TOURNAMENT

Save the date—April 18, 2022
Kolbe Charities and the Knights of Columbus Council 9599 are looking for Golfers for the 9th Annual Charities Golf Tournament at the Western Hills Country Club in Chino Hills, CA

Greens Fees \$150 per Golfer including Lunch—Interested as a Golfer or Donor—please contact Joe Kozak j.j.kozy1@att.net 951-277-0626 or Tony Krawczak tbkrawczak@aol.com 714-815-0141
www.kolbecharities.org

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Monday:	St. Hilary, Pope
Tuesday:	St. Eudocia
Wednesday:	Ash Wednesday
	St. Angela of the Cross
Thursday:	St. Titian of Brescia
Friday:	St. Casimir
Saturday:	St. Theophilus



Sat 2/26 4:00 pm +Corrine Labuda from Jerry and Nancy Labuda
+Amando Cochingyan from Mary and Al Strazdas

Sun 2/27 7:00 am +Maria Remontigue Clarin
9:00 am +Barbara Hanley from her children
+Bill Marsh on the 9th anniversary of his death from the Marsh family
10:30 am +Czesław Turek od żony z rodziną
W podziękowaniu Panu Bogu za powrót do zdrowia i dalszą opiekę Matki Boskiej dla Andrzeja od żony z dziećmi
+Viktoria Lenk od Krystyny
O uzdrawienie Bożeny Taylor od siostry Anny Grendy
+Stanisław Gniadek w 1 rocznicę śmierci od córki Alicji z rodziną
+Józef Garczek od Danuty Zakrzewskiej w 2 rocznicę śmierci
+Zygmunt Oldakowski w 4 rocznicę śmierci od żony i dzieci
Za duszę przebywającą w czyściu
+Irena Kozłowska od Maryli i Andzeja Kosalka
+Jadwiga Gołębiewska w rocznicę urodzin od rodziny Kosalka
+Ireka Rakowska w 1 rocznicę śmierci od córki Kingi z rodziną

ASH WEDNSDAY

Wed 3/2 8:30 am Intention of Polish Center Community
5:30 pm Latin Tridentine

7:30 pm Za wszystkich parafian Polskiego Ośrodka

FIRST FRIDAY OF THE MONTH

Fri 3/4 8:30 am +Kevin Starbuck and +Nick Wilson from their family
7:30 pm Za wszystkich parafian Polskiego Ośrodka

FIRST SUNDAY OF LENT

Sat 3/5 4:00 pm +Josephine Wiltzins from the Armando family
For special intention for the Cabotaje and Camacho families from Greg and Angelica Cabotaje

Sun 3/6 9:00 am +Anita Kozak from her husband Joe
+Gilbert Cruz from her brother Chris Cruz and Katherine
10:30 am +Stanisław Pawlik w 35 rocznicę śmierci od córki Grażyny Mazur z rodziną
+Kazimiera Chilecka w 2 rocznicę od synów z rodzinami



THANK YOU/DZIĘKUJĘ FOR YOUR GENEROSITY

First Second
02/19 & 02/20/2022 \$ 5,617.00 \$ 551.00

Online

We also would like to thank everyone who has donated online!

Director: Fr. Zbigniew Frąszczak, SVD

Deacon: Dn. Jim Merle

Secretary: Iwona Zajkowska-Kubat

Office Hours:

Wednesday - 10:00 am - 5:00 pm

Saturday - 11:00 am - 6:00 pm

Sunday - 9:30 am - 2:00 pm

Baptisms, Marriages, Funerals by appointment.

2022 OFFERTORY ENVELOPES



The new 2022 Sunday and Holy Day Offering Envelopes are available either before or after Mass. Please stop by the office and pick your envelopes.

We encourage you to use this method for your offering so we can help you in reporting your charitable donations.
God Bless !

Zestaw kopert na ofiarę na 2022 r, tzw. *Offering Envelopes* są do odebrania w biurze parafialnym. Zachęcamy do ich używania.
Bóg Zapłać !

Please put your envelope number on the Christmas Offering Envelope. Thank you!

DIARY OF ST. FAUSTINA



"Mother of God, Your soul was plunged into a sea of bitterness; look upon Your child and teach her to suffer and to love while suffering. Fortify my soul that pain will not break it. Mother of grace, teach me to live by [the power of] God." (*Diary*, 315)

*Diary passages with bolded words are Jesus speaking

Diary of St. Maria Faustina Kowalska: Divine Mercy in My Soul

CENTER COUNCIL NEWS

Our Center Council holds regular meetings. If anyone has questions or items for the Council to address please feel free to submit questions to the Office or Mrs. Judy McBride at jdmcb1@gmail.com

Rada Ośrodka spotyka się regularnie. Prosimy o skierowanie pytań albo kwestii do Rady przez biuro albo przez Panią Judy McBride jdmcb1@gmail.com



A VOCATION VIEW:

Jesus leads where we need to go. Do not close your eyes, your ears or your heart to Jesus plan for your life.

DIVINE WORD MISSIONARIES-SISTERS SERVANTS OF THE HOLY SPIRIT
800-553-3321

FOR INFORMATION ABOUT THIS BULLETIN:

Please call the Center office at 714-996-8161 for Mass Intentions, Pray For The Sick, etc.

Bulletin Editor:

Piotr Czarnecki — czarnep@gmail.com

Mass Schedule:

Saturday Vigil Mass: 4:00 pm - English

7:15 am - Latin

9:00 am - English

10:30 am - Polish

First Friday Masses: 8:30 am - English

7:30 pm - Polish

Confession before each Mass